

Mosogatógép

Sistema Project ALPHA MODELLEK

Használati és karbantartási útmutató

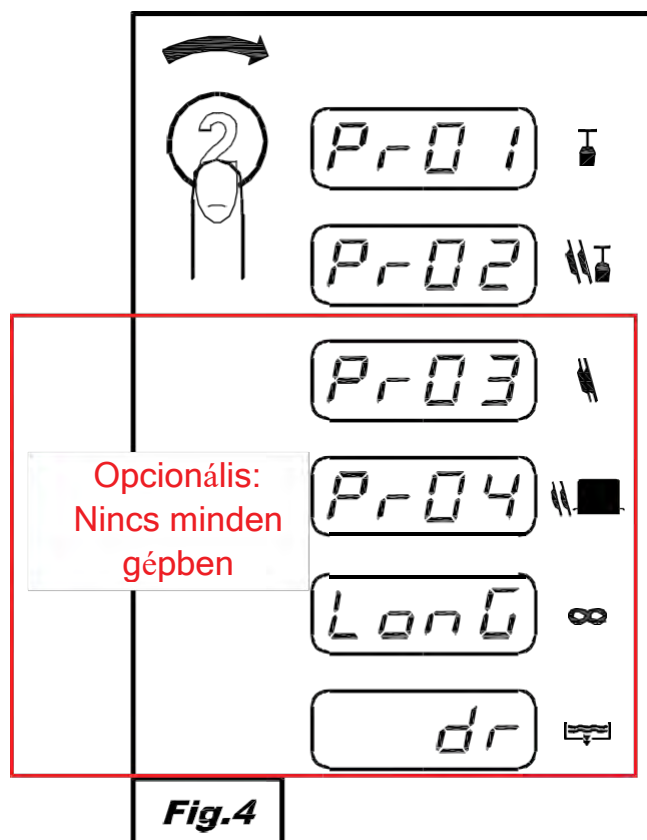
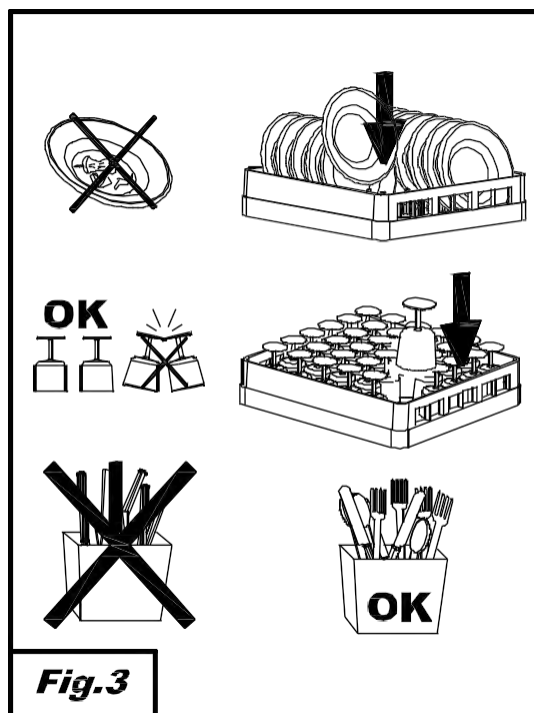
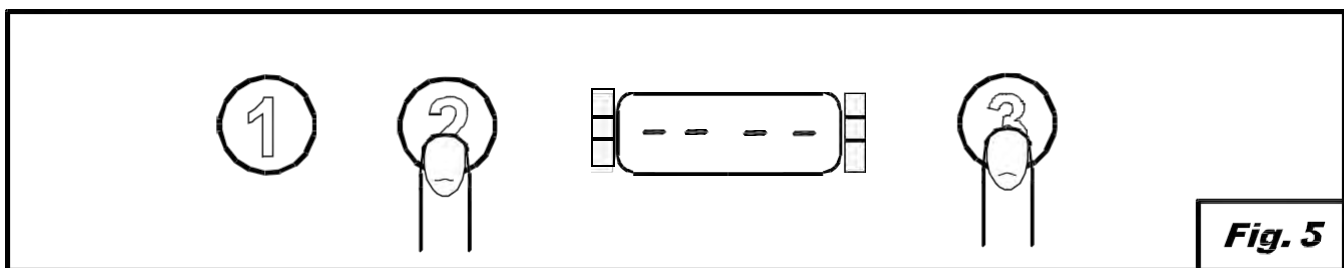
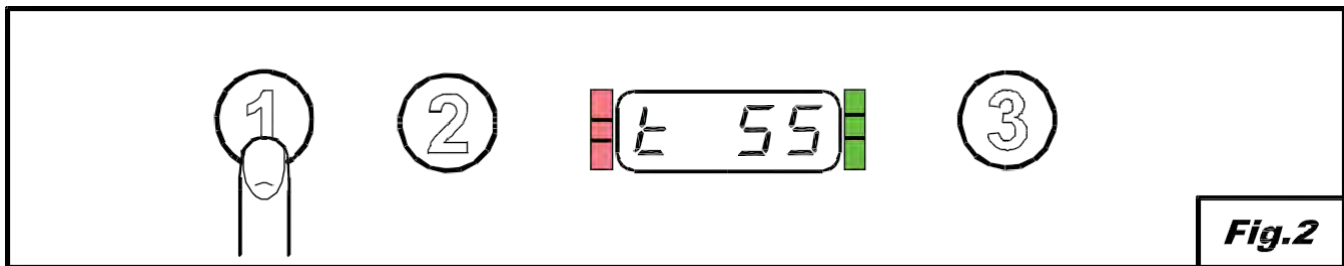
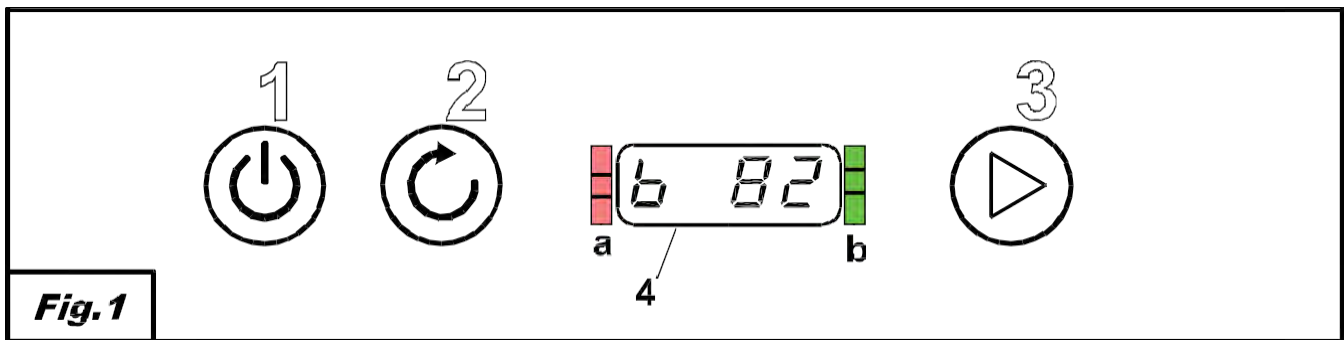


Inox-Bázis

e-mail: info@inoxbazis.hu

Tel: +36 1 788-1828

Pannonhalma, Arany János Központi Major, 9090





TARTALOMJEGYZÉK

FEJEZET 1	BEVEZETÉS.....	3
FEJEZET 2	BEÜZEMELÉS	3
2.1	KICSOMAGOLÁS	3
2.2	ELHELYEZÉS.....	3
2.3	ELEKTROMOS CSATLAKOZTATÁS	4
2.4	VÍZCSATLAKOZTATÁS.....	4
2.5	LEFOLYÓHOZ TÖRTÉNŐ CSATLAKOZÁS	4
2.6	ÖBLÍTŐ- ÉS MOSOGATÓSZEREK	4
FEJEZET 3	BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK ÉS FIGYELMEZTETÉSEK.....	5
3.1	NORMÁL ÜZEMI FELTÉTELEK	5
FEJEZET 4	A MOSOGATÓGÉP HASZNÁLATA	6
4.1	A VEZÉRLŐ PANEL ÉS SZIMBOLUMOK ÉRTELMEZÉSE	6
4.2	BEKAPCSOLÁS	6
4.3	KOSÁR ELŐKÉSZÍTÉSE.....	6
4.4	MOSÓCIKLUS PROGRAM KIVÁLASZTÁSA ÉS INDÍTÁSA	6
4.5	FOLYAMATOS MOSÁS (*OPCIONÁLIS).....	6
4.6	INTEGRÁLT SZŰRŐ ELTÁVOLÍTÁSA (HA VAN BENNE).....	7
4.7	Mosogatógép kiürítése	7
4.7.1	Leeresztő szivattyú nélküli gép	7
4.7.2	Leeresztő szivattyúval ellátott gép	7
4.8	MOSOGATÓGÉP KIKAPCSOLÁSA	7
FEJEZET 5	KARBANTARTÁS	7
5.1	ÁLTALÁNOS SZABÁLYOK.....	7
5.2	TISZTÍTÁS	7
5.2.1	Szűrő tisztítása.....	7
5.2.2	Mosó-öblítő egység tisztítása	7
FEJEZET 6	HULLADÉKKEZELÉS.....	8
FEJEZET 7	KÖRNYEZETVÉDELEM.....	8
FEJEZET 8	BEÁLLÍTÁSOK	9
FEJEZET 9	HIBAÜZENETEK	10
ELEKTROMOS KAPCSOLÁSI ÁBRÁK	38-42	

Jogi értelemben a gyártó fenntartja ennek a dokumentumnak a tulajdonjogát. Előzetes írásbeli engedély birtokában tilos sokszorosítani vagy bármilyen módon nyilvánosságra hozni. A gyártó fenntartja a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül változtatásokat vezessen be az általa szükségesnek tartott fejlesztések elérése érdekében.



Fejezet 1 – BEVEZETÉS



Gondosan tanulmányozza a kézikönyvet, mely fontos információkkal szolgál a gép karbantartása, használata és beszerelése tekintetében. A kézikönyvet kezelje MEGFELELŐ GONDOSSÁGGAL.

A KÉZIKÖNYVBEN LEÍRT UTASÍTÁSOK FIGYELMEN KÍVÜL HAGYÁSA A GARANCIA AZONNALI EVESZTÉSÉVEL JÁR.

FIGYELMEZTETÉSEK

A gép gyártója elutasít minden személyben, berendezésben esett sérüléssel és kárral kapcsolatos felelősséget melyek a következők miatt következtek be:

- a, a hatályos biztonsági szabályok be nem tartása, különös tekintettel az elektromos csatlakoztatásra.
- b, a kézikönyvben leírtak be nem tartása
- c, amennyiben a beüzemelés, karbantartást, szabályozást, javítást nem szakképzett személy végzi el.
- d, az adott mosogatógéphez rendelt eredetitől eltérő berendezések, alkatrészek beszerelése illetve azok módosítása.
- e, minden olyan változtatás vagy módosítás, mely bármilyen módon módosítja vagy hatással van a gép működésére.

Garancia

A gyártó elhárít minden felelősséget és garanciát az olyan tárgyakban vagy személyekben okozott károkért, amelyek a mellékelt utasítások be nem tartásából vagy a gép helytelen használatából erednek.

A mellékelt dokumentációban foglalt utasítások be nem tartása a garancia azonnali megszűnésével jár, és veszélyeztetheti a készülék biztonságát.

Az illetéktelen szerelők által végzett beszerelések és javítások, vagy nem eredeti alkatrészek felhasználásával a garancia azonnal megszűnik.

Mosogatógép tárolása

Szállítsa és tárolja a mosogatógépet $-10\text{ }^{\circ}\text{C}$ és $55\text{ }^{\circ}\text{C}$ között. A megengedett max hőfok $70\text{ }^{\circ}\text{C}$ (max 24 óra).

Fejezet 2 – BEÜZEMELÉS

A gép helyes működéséhez megfelelő beüzemelés szükséges.



A gépet kizárólag szakképzett személy üzemelje be.

2.1 Kicsomagolás

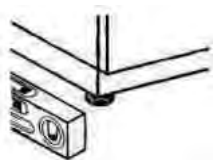
- Győződjön meg arról, hogy a csomag sértetlen, és a talált sérüléseket írja fel a csomagolási listára.
- Ha a sérülés veszélyezteti a gép biztonságát, ne szerelje fel és/vagy használja azt szakképzett szakember beavatkozásáig.



A csomagolóelemeket (műanyag zacskók, habosított polisztirol, szögek stb.) nem szabad gyermekek és háziállatok számára elérhető helyen hagyni, mert veszélyesek lehetnek számukra.

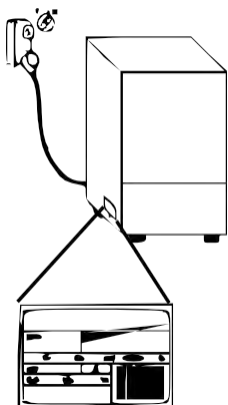
2.2 Elhelyezés

- Győződjön meg arról, hogy nincsenek olyan tárgyak vagy anyagok a közelben, amelyeket a keletkező gőz károsíthat, vagy ha vannak, megfelelően védettek-e.
- A mosogatógép elhelyezése biztosítsa az elektromos áram-, víz- és lefolyórendszert a helyiségben.
- ☐ Sülyesztett beépítéskor legalább 20 mm-t kell hagyni a falak és a mosogatógép oldalai és teteje között. Ügyeljen arra, hogy a gép elhelyezési területének legalább 200 lux megvilágítása legyen üzemeltetés közben.
- A padlót, illetve a gép elhelyezési felületét a mosogatógép össztömegének figyelembevételével kell méretezni.



- A stabilitás biztosítása érdekében a gépet az állítható lábak segítségével szinthezze be.
- Ez a készülék csak állandó csatlakozásra alkalmas. Minden egyéb szerelési megoldásról a gyártóval meg kell állapodnia, és neki jóvá kell hagynia.
- A mosogatógép használata előtt távolítsa el a védőfóliát a testről.

2.3 Elektromos csatlakoztatás

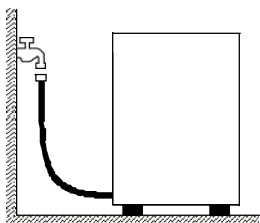


- Egy omnipoláris általános kapcsolónak kell lennie, amely levág minden érintkezőt, beleértve a nullát is, legalább 3 mm-rel a nyitott érintkezők között és biztonsági kioldással vagy biztosítékokhoz kell csatlakoztatni, és a gép adattábláján feltüntetett teljesítménynek megfelelően kell méretezni.
- A főkapcsolót a tápvezetéken kell elhelyezni a berendezés közelében, és egyszerre csak egy készüléket táplálhat.
- Az elektromos hálózat feszültségének és frekvenciájának meg kell egyeznie az adattáblán feltüntetettekkel.
- A kezelő és a készülék biztonsága érdekében hatékony földelési rendszer szükséges, amely megfelel a hatályos szabványoknak.
- A tápkábelt, kizárólag a H07RN-F-et, nem szabad megfeszíteni vagy összenyomni normál működés vagy rutinszerű karbantartás során.
- A készüléket egy potenciálkiegyenlítési rendszerbe is be kell vonni, amelyhez egy a ⚡ szimbolummal jelölt csavarral kell csatlakoztatni.

- A potenciálkiegyenlítő vezeték keresztmetszete meg kell, hogy feleljen az érvényben lévő szabványoknak, és nem lehet kisebb 10 mm²-nél.
- Tartsa be a kapcsolási rajzon feltüntetett polaritásokat.
- További információkért tekintse meg a kapcsolási rajzot.
- Tilos több aljzatot, adaptert, nem megfelelő vagy nem megfelelő keresztmetszetű kábelt, illetve olyan összeillesztett hosszabbító kábelt használni, amely nem felel meg a hatályos műszaki szabványoknak.
- Tilos a háztartási konnektorok és dugaszok használata.

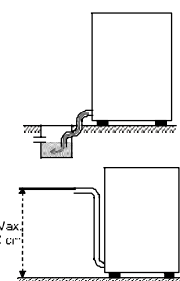


2.4 Vízcsatlakoztatás



- A készüléket rugalmas tömlővel kell a vízhálózathoz csatlakoztatni. A vízhálózat és a készülék mágnesszelepe között elzárószelepnek kell lennie. Az elzárószelepet a készülék közelében, könnyen hozzáférhető helyen kell felszerelni.
- A vízellátásnak, a hőmérsékletnek és a nyomásnak meg kell felelnie a készülék műszaki jellemzőinek
- Ha a víz keménysége nagyobb, mint 14 F (8 dH), javasoljuk egy külső vízlágyító felszerelését a mágnesszelep elé.
- Ha a vízben nagyon magas koncentrációban maradvány ásványi anyagok vannak, javasoljuk, hogy telepítsenek vízkötelenítő rendszert.

2.5 Lefolyóhoz történő csatlakoztatás



- A leeresztő vezetéknek egy nyitott aknából kell állnia, amely a géppel együtt szállított lefolyócső áramlási sebességének megfelelően van méretezve és szifonnal van felszerelve.
- A csőnek el kell érnie a lefolyó aknát anélkül, hogy bármi húzná, korlátozná, meghajlítaná, összenyomná, megnyomná vagy más módon sértené.
- A tartályt a gravitáció üríti ki, ezért a lefolyónak alacsonyabban kell lennie, mint a gép alja.
- Ha a lefolyó nincs alacsonyabb szinten, mint a gépalap, akkor a leeresztő szivattyús változat is használható (igény szerint kapható). Ebben az esetben a lefolyónak legfeljebb 90 cm magasságban kell lennie.
- Mindig ellenőrizze, hogy a lefolyó megfelelően működik-e, és nincs-e eltömődve.
- Minden egyéb megoldást a gyártónak előzetesen meg kell állapodnia és jóvá kell hagynia.

2.6 Öblítő- és mosogatószer

- Öblítőszert és a mosogatószert a gépre szerelt adagolóval kell adagolni, ha a modell tartalmazza.
- Az adagolókat a szerelőnek kell beállítani a víz keménysége alapján.
- Beállítás előtt tölts fel az adagolók ellátó csöveit a megfelelő termékkel.
- A kalibrálás a megfelelő állítócsavarokkal történik, vagy közvetlenül a kezelőpanelről, ha van.
- A felszívandó szert tartalmazó tartályban elegendő mennyiségű folyadéknak kell lennie; soha nem szabad kiüríteni vagy



- feltölteni korrozív vagy szennyezett termékekkel.
- SOHA ne használjon KLÓR vagy HIPOKLORIT alapú mosogatószeret.
- Mindig ajánlatos automata mosogatószer-adagolót beépíteni.

Fejezet 3 – BIZTONSÁGI TUDNIVALÓK ÉS FIGYELMEZTETÉSEK

- Ez a készülék csak arra a célra készült, amelyre kifejezetten tervezték. Minden más használat helytelennek és ezért veszélyesnek minősül.
- Az égési balesetek és az áramütés elkerülése érdekében tartsa be a következő biztonsági szabályokat: A készüléket képzett személyzet használja akik ismerik jelen használati útmutató előírásait is.
- A kezelő személyzet kapjon oktatás az elektromos készülékek használatáról, a biztonságsmunkavégzésről és az alapvető elsősegélynyújtási feladatokról.
- Karbantartás előtt áramtalanítsa a gépet a dugvilla konektorból való kihúzásával.
- Tilos bekapcsolni a készüléket, ha valamelyik fűtés biztosító alkatrész megsérült.
- Ne tisztítsa a készüléket folyó vízzel.
- Csak megfelelő szakképesítéssel rendelkező ember vagy szakszerviz végezzen javítási munkákat a gépen.
- A gyártó nem vállal felelősséget a használati utasításban foglaltak be nem tartásából, a nem rendeltetésszerű használatból, a nem szakszerű szerelési, javítási munkákból és a nem eredeti pótalkatrészek használatából eredő károkért.
- A készülék használatához megfelelő földelés szükséges. Az elektromos hálózatra való csatlakoztatás a helyi, a nemzeti és a nemzetközi előírásoknak megfelelően történjen.
- A készülék használata és tárolása során ügyeljen a környezetvédelmi előírások betartására.
- Ne adjon oldószereket (mint az alkohol vagy a terpentin) a mosogatószerhez, mert ezek robbanásveszélyesek. Tilos élelmiszer maradványokat hagyni a mosogatógépbe kerülő tányérokban, edényekben.
- Nem szabad a mosogatógépet más tárgyak megtámasztására használni.
- Nem szabad a mosogatógépnek támaszkodni, azon felmászni.
- Ne helyezzen mágneses tárgyakat a gép közelébe.
- Soha ne terhelje túl az előltöltős gépek nyitott ajtaját. Az ajtót csak úgy méretezték, hogy bent tartsa a megrakott kosarat.
- Soha ne merítse a kezét a mosóoldatba.
- Soha ne helyezze a gépet forró tárgyak, források közelébe.
- Soha ne billentse fel a gépet a telepítés után.
- A mosogatásra használt víz már nem ivóvíz minőségű.
- Ne működtessék a készüléket gyerekek vagy szellemi képességeikben korlátozott emberek. Ne hagyjon ilyen személyeket felügyelet nélkül a készülék közelében.
- A potenciálkiegyenlítés hatékonyságát a telepítőnek kötelező ellenőriznie.
- A próbaellenőrzés végén a telepítőnek írásos nyilatkozatot kell kiadnia a szabványok és a technika jelenlegi állása szerinti helyes telepítésről és tesztelésről.
- Ne változtassa meg a gép pozícióját és ne módosítsa a gépet alkotó alkatrészeket.
- Ne csatlakoztasson olyan, utólag vásárolt mosószer-adagoló szivattyút és/vagy a nyomásfokozó szivattyút amely eltér a jelen kézikönyv végén található kapcsolási rajzon leírtaktól.**
- Maximális kibocsátott hangnyomásszint <70 dB (A)

Tilalmak és veszélyek



Az eszközök és a biztonsági védelem eltávolításának tilalma



Az olajzsír tisztításának tilalma, javítás vagy a mozgó alkatrészek kézi beállítása



Áramveszély



Égési veszély



Általános veszély

3.1 Normál üzemi feltételek

Szobahőmérséklet: Max. 40 °C – Min. 4 °C (átlagosan 25 °C)

Magasság: 2000 méterig

Relatív páratartalom: Max 30% 40 °C-on / max 90% 20 °C-on

Dinamikus víznyomás: Min 0,2 MPa – Max 0,4 MPa



Fejezet 4 – A MOSOGATÓGÉP HASZNÁLATA

4.1 A vezérlő panel és szimbolumok értelmezése

MINDIG AZ 1. OLDALON LÉVŐ ÁBRÁKRA HIVATKOZVA

- (1) ON/OFF GOMB
- (2) PROGRAM KIVÁLASZTÁSI GOMB
- (3) START GOMB
- (4) HŐMÉRSÉKLET KIJELEZŐ
- (a) BOILER ÁLLAPOT LED
- (b) TANK ÁLLAPOT LED

	Rövid mosás		Hosszú mosás (*nem minden modelnél lehetséges)
	Standard mosás		Folyamatos mosás (*nem minden modelnél lehetséges)
	Közepes mosás (*nem minden modelnél lehetséges)		Leeresztési ciklus (*nem minden modelnél lehetséges)

4.2 Bekapcsolás

2-ES ÁBRA, 1. OLDAL

- Kapcsolja fel a főkapcsolót, és nyissa meg a külső vízcsapot.
- Ellenőrizze, hogy a szűrők és a túlfolyó (ha van az adott gépben) megfelelően vannak –e elhelyezve.
- Nyomja meg az ON/OFF gombot (1).
- A töltési fázis alatt a KIJELEZŐN (4) jelzett számjegyek között egy villogó pont látható, amelyen a boiler és a tartály hőmérséklete vagy a kiválasztott ciklus látható a választott **tE** beállításhoz megfelelően (lásd 9. oldal).
- A boiler és a tartály fűtése közben a megfelelő LED-ek (a) és (b) narancssárgán világítanak.
- Az üzemi hőmérséklet elérésekor az (a) és (b) LED zölden világít.
- Elérte a mosás megkezdéséhez szükséges ideális feltételeket.

4.3 Kosár előkészítése –3 ábra

- A mosogatógép megfelelő működéséhez kövesse az alábbi szabályokat:
- Használjon megfelelő kosarat, töltsen meg anélkül, hogy túlterhelné a gépet, és ne rakja egymásra az edényeket.
- Mindenekelőtt mindig távolítsa el az ételmaradékokat, mielőtt elmosogatna.
- Helyezze az üres tányérokat fejjel lefelé a kosárba.
- Helyezze be a tányérokat és hasonló tárgyakat az edénytartóba ferdén, hogy a belső felületével felfelé nézzen.
- Helyezze be a vegyes evőeszközöket az evőeszközkosárba markolattal lefelé.
- Soha ne tegyen ezüst vagy rozsdamentes acél evőeszközöket ugyanabba az evőeszközkosárba, mert az ezüst kiéghet és az acél korrodálódhat.
- Használat után azonnal mossa el az edényeket, hogy a szennyeződések ne keményedjenek meg és ne szilárduljanak meg.
- Csak ép edényeket használjon, amelyek mosogatógép biztonságosak.

4.4 Mosási ciklus kiválasztása

- Válassza ki az edénytípusnak megfelelő mosogatási ciklust a PROGRAMVÁLASZTÁS gomb (2) ismételt megnyomásával (a megfelelő szöveg jelenik meg a kijelzőn) (4. ábra).
- Nyomja meg a START gombot (3) a program elindításához.
- A ciklus befejezése után a kijelzőn (4) az END szó jelenik meg, amíg az ajtót ki nem nyitják.
- Az edények gyors szárításához a ciklus végén azonnal vegye ki az edénytartót.
- A mosási ciklus blokkolásához nyomja meg a START gombot (3). (a ciklus nem ér véget)

4.5 Folyamatos mosás (*opcionális)

- Ez egy hosszabb ciklus, modelltől függően változó időtartammal.
- A mosás megszakításához és az öblítés elindításához a ciklus időtartama tetszés szerint módosítható a START gomb (3) megnyomásával.



4.6 Integrált szűrő eltávolítása (ha van benne)

- Emelje meg a szűrőt a fogantyúját megfogva.
- Mozgassa a mosó- és öblítő karokat merőleges helyzetbe az ajtó szélén.

4.7 A mosogatógép kiürítése

4.7.1 Leeresztő szivattyú nélküli gépek

- Kapcsolja ki a gépet.
- Távolítsa el az integrált szűrőt (ha van).
- A túlfolyót felfelé húzva távolítsa el, és várja meg, amíg a tartály teljesen kiürül.
- Vegye ki a tartályszűrőt és tisztítsa meg, tisztítsa meg a mosó- és öblítő fúvókákat és a mosogatógép belsejét.

4.7.2 Leeresztő szivattyúval ellátott gépek

- Válassza ki a leeresztő ciklust a PROGRAM KIVÁLASZTÁS gomb megnyomásával (2).
- Távolítsa el az integrált szűrőt (ha van).
- Csukja be a gép ajtaját.
- Nyomja meg a START gombot (3), hogy elindítsa a ciklust.
- A mosogatógép a leeresztési ciklust a saját elmosásával (opcionális) végzi el. Ha végzett, automatikusan kikapcsol.
- Vegye ki a tartályszűrőt és tisztítsa meg, tisztítsa meg a mosó- és öblítő fúvókákat és a mosogatógép belsejét.

4.8 Mosogatógép kikapcsolása

- Nyomja meg az ON/OFF gombot (1). A kijelzőn megjelennek a feszültség jelenlétét jelző központi szegmensek.

Fejezet 5 – KARBANTARTÁS

A karbantartás elkezdése előtt mindig meg kell győződnie arról, hogy véget ért a mosási program, majd le kell eresztetni teljesen a vizet, végül pedig áramtalanítani kell a gépet, és el kell zárni a mosogatógépet vízzel ellátó csapot! Győződjön meg arról, hogy a karbantartási helyszínnek legalább 200 lux megvilágítása van. A karbantartási intézkedéseknél szükségesek a következő tárgyak biztonsági okokból:

- **Munkaruházat:** megfelel a munkahelyen érvényben lévő alapvető biztonsági követelményeknek, ahol a test forró víztől és tisztítószerektől való védelmére használják
- **Kesztyűk:** Terhelésekkel, mechanikai alkatrészekkel, mosószerrel és magas hőmérsékletet elérő alkatrészekkel rendelkező területeken történő munkavégzés során CE-jelöléssel ellátott kesztyűt kell használni, mint például a DPI, amely védelmet nyújt az összes elemzett kockázat ellen.
- **Munkavédelmi cipők:** Minden olyan munkában szükségesek, ahol fennáll a potenciálisan veszélyes generikus egység leesésének veszélye.



5.1 Általános szabályok

- Ne használjon folyó vizet, mert az károsíthatja az elektromos rendszert.
- A külső felületeket csak lehűlt állapotban tisztítsa az acél tisztítására alkalmas termékekkel.
- Ha a helyiség hőmérséklete lehetővé teszi a fagyást, engedje le a vizet a boilerből és a mosószivattyúból.

5.2 Tisztítás

- Hogy a mosogatógép megfelelő hatékonysággal működjön, rendszeresen el kell végeznie a következő karbantartási intézkedéseket. Rendszeres fertőtlenítő kezelés javasolt a piacon található megfelelő, nem korrozív termékekkel.

5.2.1 Szűrő egység tisztítása

- Hajtsa végre ezt az eljárást, ha maradék szennyeződést észlel a szűrőn, és legalább naponta egyszer.
- Távolítsa el és tisztítsa meg őket.
- Üritse ki a tartályt a „4.7 A mosogatógép ürítése” szakaszban leírtak szerint.
- Vegye ki az összes szűrőt a mosogatógépből, és alaposan tisztítsa meg.
- Ne tisztítsa az acéltartályt súroló hatású anyagokkal vagy tárgyakkal.
- Amikor a felsorolt műveletek befejeződtek, óvatosan helyezze vissza az egyes részeket a helyére.

5.2.2 Mosó-öblítő egység tisztítása

A mosó- és öblítőkarok könnyen eltávolíthatók a fúvókák időszakos tisztítása és az eltömődés és/vagy felhalmozódás elkerülése érdekében.

A következőképpen cselekedjen:

- Csavarja ki a rögzítőcsavart, majd vegye ki a mosó karokat.



- Minden részt mosson meg folyó víz alatt. Óvatosan tisztítsa ki a fuvókákat akár fogpiszkálók vagy más apró és hegyes tárgy segítségével. A fuvókák is szétszedhetőek ha alaposabb tisztítást igényelnek.
- Tisztítsa meg a gép belsejében lévő karok forgócsapjait és a mosó- és öblítővíz leeresztő területét.
- Helyezze vissza a karokat, és győződjön meg arról, hogy szabadon foroghatnak.

Fejezet 6 – HULLADÉKKEZELÉS



Amennyiben új készüléket vásárol, a régi, használt készülékét leadhatja a forgalmazónál. A gép elemeinek ártalmatlanításáról előírászerűen gondoskodunk. Régi készülékét kijelölt gyűjtőpontra is viheti. Ne dobja ki a gépet háztartási szeméttel együtt. Más típusú szeméttől különítse el!

Fejezet 7 – KÖRNYEZETVÉDELEM

KÖVESSE AZ UTASÍTÁSOKAT A KÖRNYEZET VÉDELMEÉNEK ÉRDEKÉBEN

A gép tudatos használata segíthet a környezet hatékonyabb védelmében, ezért:

- Csak teli kosarakat mosson.
- Kapcsolja ki a mosogatógépet, ha nem használja.
- A gépet hagyja zárva, ha készenléti állapotban van.
- Használjon a szennyezettség mértékének megfelelő programokat.
- Lásza el a gépet meleg vízzel, ha gazdaságosabb forrásokból származik, mint az elektromos energia.
- Győződjön meg arról, hogy a lefolyók egy megfelelő szennyvízrendszerben futnak össze.
- Ne lépje túl az ajánlott mosogató- és öblítőszer mennyiséget.

A gyártó fenntartja a jogot, hogy előzetes értesítés nélkül ezen a gépen bármely technikai vagy esztétikai változtatásokat végezzen el, vagy helyettesítsen részeket a gép hosszantartóbb és megbízhatóbb állapotának elérése érdekében.



Fejezet 8 – BEÁLLÍTÁSOK



A következő beállításokat kizárólag szakember végezze el. A hivatkozások az első oldalon találhatóak.

A következő oldalon felsorolt paraméterek a telepítési szakaszban állíthatók be a beállítások menüben az alábbiak szerint:

- A mosogatógép ki van kapcsolva, a tápfeszültség csatlakoztatva és az ajtó (kalap) nyitva.
- Egyidejűleg nyomja meg és tartsa lenyomva a (2) és (3) gombot (ciklus és START) legalább 5"-ig, amíg a következő szöveg meg nem jelenik a kijelzőn: **CH 00**
- Engedje el a (2) és (3) gombokat.
- A (2) vagy (3) gombbal változtassa meg a szöveget a következőre: **CH 12**
- Nyomja meg a gombot (1) a megerősítéshez.
- Válassza ki a kívánt paramétert az (1) gombbal, és változtassa meg az értékét a (2) és (3) gombokkal.
- A módosított paraméter azonnal tárolásra kerül, megerősítés nélkül.
- A gomb (1) lehetővé teszi az összes paraméter ciklikus görgetését.

A paraméterek sorrendje és típusa a gép típusától függően változhat.

bb	Öblítési hőmérséklet beállítása (boiler).
tb	Mosási hőmérséklet beállítása (tank).
BB	Aktivált állapotában a változó boiler és tartály hőmérsékletek megjelennek a kijelzőn.
BB	ThermoStop: aktivált állapotában a mosogatógép addig folytatná a mosást, amíg nem éri el a beállított öblítési hőmérsékletet.
BB	Energia spórolás: lecsökkenti a hőmérsékletet, ha a gépet nem használják.
BB	Lehetővé teszi az automatikus indítást az ajtó becsukásával.
BB	Későbbi használatra fenntartva, NE MÓDOSÍTSA.
BB	Mosogatószer adagolási idejének beállítása.
BB	Öblítőszer adagolási idejének beállítása.
BB	Mosogatószer adagoló manuális aktiválása (ha van).
BB	Öblítőszer adagoló manuális aktiválása (ha van).
BB	Gép kikapcsolt állapotban, áram alatt.

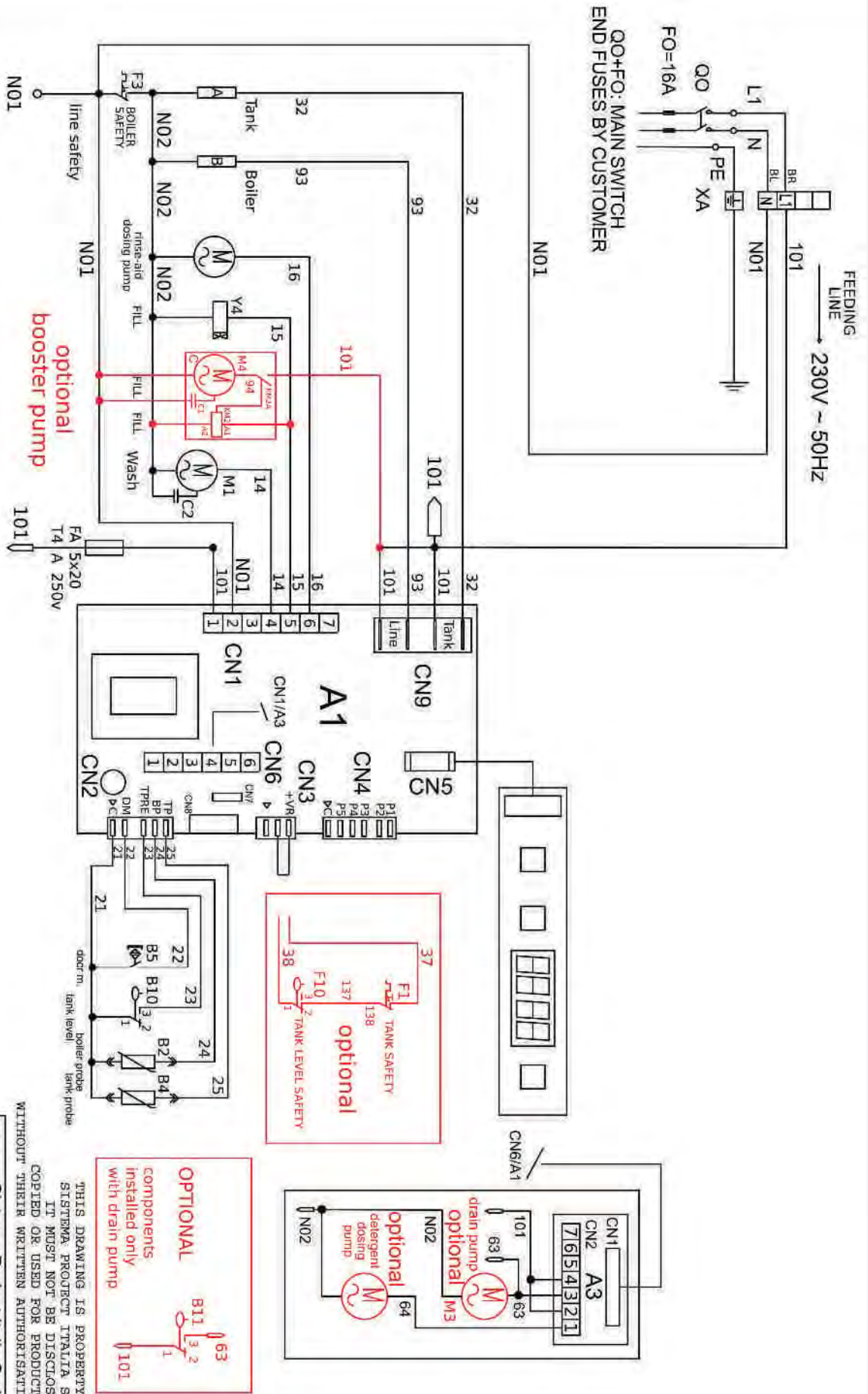
A kívánt paraméterek beállítása után az összes paraméter tárolása melletti kilépéshez tartsa lenyomva az (1) gombot, amíg a „Gép kikapcsolt állapotban, áram alatt” kötőjelek meg nem jelennek a kijelzőn.

Fejezet 9 – HIBAÜZENETEK

A mosogatógép egy öndiagnosztizáló rendszerrel van ellátva, amely észreveszi és jelzi a hibákat a gépben.

FIGYELEM! Az üzenet a gép ki- és visszakapcsolásával nullázódik. Ha a mellékelt jelzések végrehajtása után a probléma ismét jelentkezik, forduljon a hivatalos műszaki ügyfélszolgálathoz.

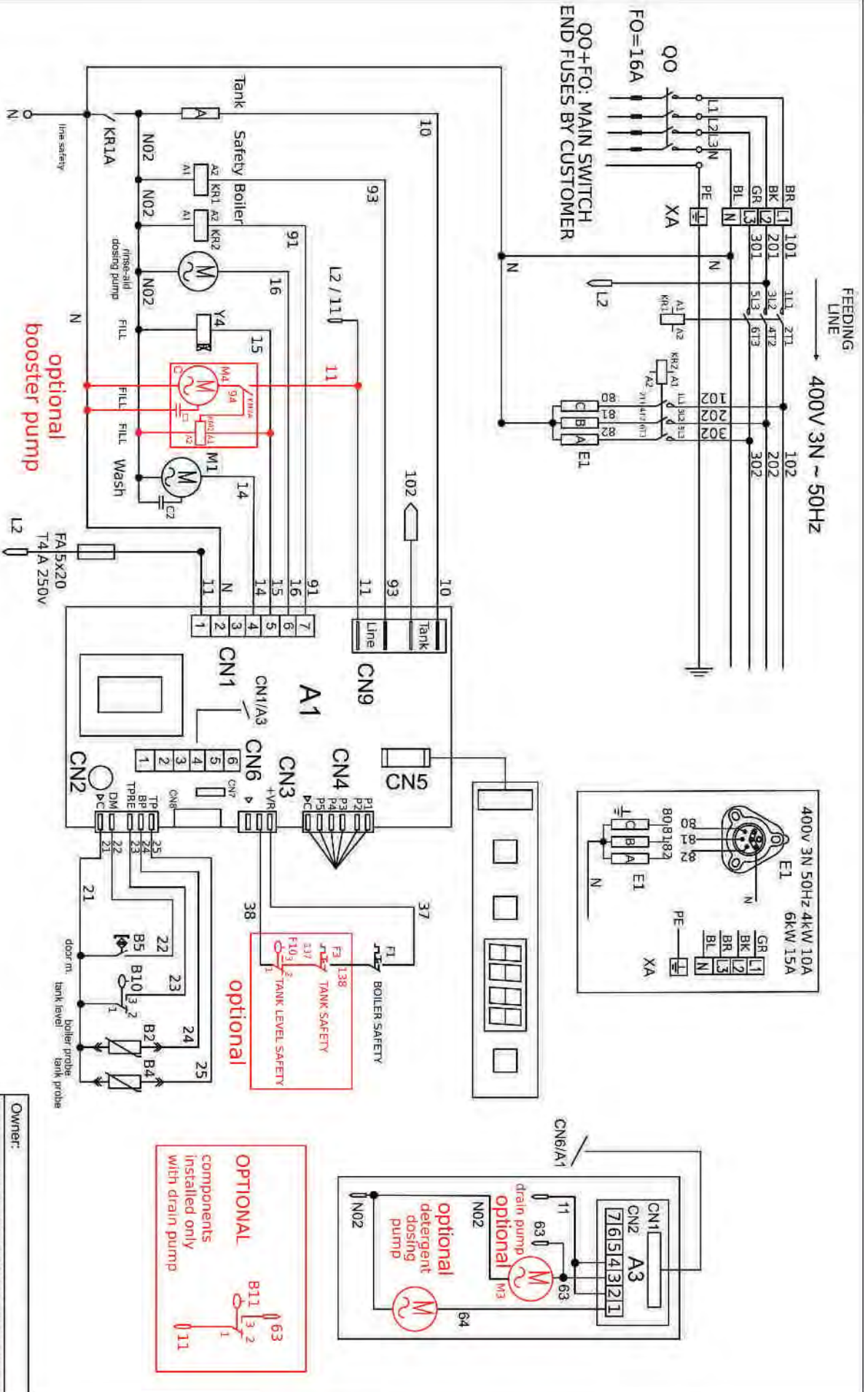
88 88	Nincs öblítés. Az edények nem lettek megfelelően előblítve. Ellenőrizze, hogy a mosó- és öblítőkarok elég tiszták –e.
88 88	A víz nem lett leeresztve. A víz nem lett leeresztve, és nem lehet leereszteni. Ellenőrizze, hogy a leeresztő cső nincs-e meghajlítva, vagy a szifon illetve a szűrők eltömődtek –e. Túlfolyóval ellátott gépeknél, ezt távolítsa el, mielőtt elkezdené a leeresztést.
88 88	Öblítési hőmérséklet visszaállítási hiba. A boiler hőmérséklete nem lett visszaállítva a meghatározott időn belül a mosási ciklus alatt. Kapcsolja ki, majd be a gépet, és hajtson végre egy új ciklust.
88 88	Tartály vízzel való feltöltése hiba. Ellenőrizze, hogy a vízcsatlakozások megfelelőek –e, és a vízcsap nyitva van –e. Ahol jelen van, ellenőrizze, hogy a túlfolyó a helyén van –e. Kapcsolja ki a gépet, majd töltsse fel.
88 88	Tartály hőmérő hiba. (Nyitott szonda) A mosogatógép nem észleli a hőmérsékletet. Kapcsolja ki a gépet, majd kapcsolja be.
88 88	Tartály hőmérő hiba. (Rövidzárlatú szonda) A mosogatógép nem észleli a hőmérsékletet. Kapcsolja ki a gépet, majd kapcsolja be.
88 88	Boiler hőmérő hiba. (Nyitott szonda) A mosogatógép nem észleli a boiler hőmérsékletét. Kapcsolja ki a gépet, majd kapcsolja be.
88 88	Boiler hőmérő hiba. (Rövidzárlatú szonda) A mosogatógép nem észleli a boiler hőmérsékletét. Kapcsolja ki a gépet, majd kapcsolja be.
88 88	Boiler feltöltési időtúllépés: a boiler nincs feltöltve. Az öblítés nem hajtható végre. Ellenőrizze, hogy a vízcsap nyitva van-e. Kapcsolja ki, majd be a gépet, és hajtson végre egy új ciklust.
88 88	Tartályhőmérséklet visszaállítási hiba: A tartály hőmérséklete nem lett visszaállítva a meghatározott időn belül a mosási ciklus során. Kapcsolja ki, majd be a gépet, és hajtson végre egy új ciklust.
88 88	Elektromechanikus biztonsági berendezés: a boiler (csak háromfázisú mosogatógépeknél) vagy a tartály biztonsági termosztátja kioldott vagy a tartály biztonsági nyomáskapcsolója kioldott. (CSAK HA VAN BENNE)
88 88	Szint biztonsági berendezése: Nem megfelelő a vízszint a tartályban.

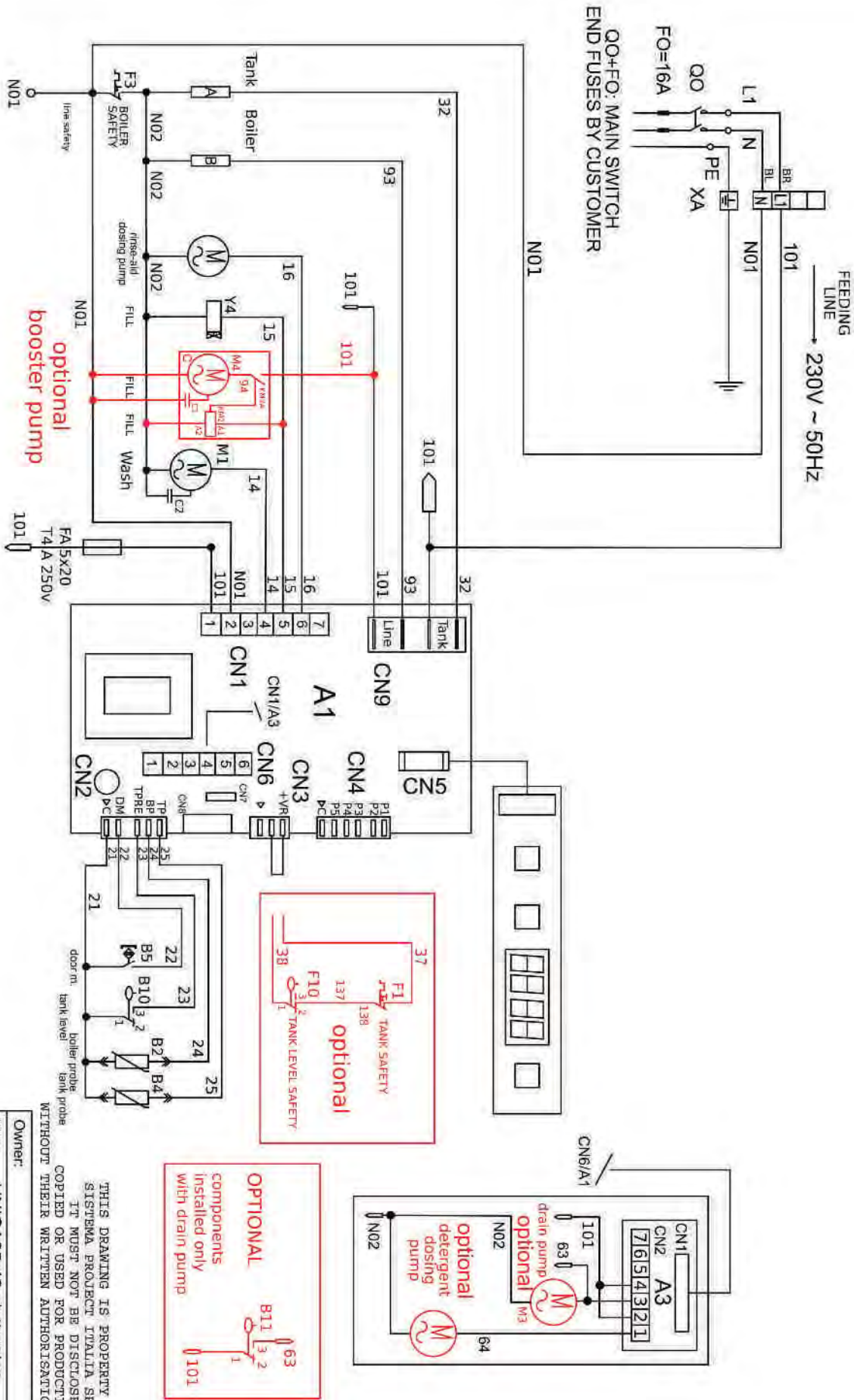


N02 parte del termostato di sicurezza, cui si collega N01.
 N02 begins from safety thermostat, which is wired to N01.

THIS DRAWING IS PROPERTY OF
 SISTEMA PROJECT ITALIA S.R.L.
 IT MUST NOT BE DISCLOSED,
 COPIED OR USED FOR PRODUCTION,
 WITHOUT THEIR WRITTEN AUTHORISATION.

Owner:	Sistema Project Italia S.r.l.
Title:	ALPHA/UNICA elettronica
Board:	230V N+T 50Hz
Author:	Mattia Bordignon
Date:	08/06/2017





N02 parte del termostato di sicurezza, cui si collega N01.
N02 begins from safety thermostat, which is wired to N01.

Owner:	UNICA35-40 elettronica
Title:	230V N+T 50Hz
Board:	Mattia Bordignon
Author:	29/03/2018
Date:	

THIS DRAWING IS PROPERTY OF
SISTEMA PROJECT ITALIA SRL.
IT MUST NOT BE DISCLOSED,
COPIED OR USED FOR PRODUCTION,
WITHOUT THEIR WRITTEN AUTHORIZATION.



